



Rada  
Evropské unie

Brusel 3. října 2023  
(OR. en)

12631/23

LIMITE

CORLX 840  
CFSP/PESC 1200  
COARM 231

## PRÁVNÍ PŘEDPISY A JINÉ AKTY

---

Předmět: ROZHODNUTÍ RADY o podpoře poskytované Uníí na činnosti sekretariátu  
Smlouvy o obchodu se zbraněmi na podporu provádění uvedené smlouvy

---

**ROZHODNUTÍ RADY (SZBP) 2023/...**

ze dne ...

**o podpoře poskytované Unií na činnosti sekretariátu Smlouvy o obchodu se zbraněmi  
na podporu provádění uvedené smlouvy**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o Evropské unii, a zejména na čl. 28 odst. 1 a čl. 31 odst. 1 této smlouvy,

s ohledem na návrh vysokého představitele Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Smlouvu o obchodu se zbraněmi (dále jen „smlouva ATT“) přijalo Valné shromáždění OSN dne 2. dubna 2013 a dne 24. prosince 2014 vstoupila v platnost. Smluvními stranami této smlouvy jsou všechny členské státy Unie (dále jen „smluvní strany“).
- (2) Cílem smlouvy ATT je vytvořit co nejpřísnější společné mezinárodní normy s cílem regulovat legální obchod s konvenčními zbraněmi nebo tuto regulaci zlepšit, předcházet nedovolenému obchodu s konvenčními zbraněmi a vymýtit jej a zamezit odklonu těchto zbraní. K hlavním úkolům patří účinné provádění smlouvy ATT jejími smluvními stranami, a zajištění její univerzální platnosti s ohledem na skutečnost, že regulace mezinárodního obchodu se zbraněmi již ze své podstaty představuje celosvětové úsilí. S cílem přispět k řešení těchto výzev přijala Rada rozhodnutí 2013/768/SZBP<sup>1</sup>, čímž rozšířila portfolio Unie pomoci související s kontrolou vývozu o činnosti specifické pro smlouvu ATT. Po uvedeném rozhodnutí následovalo rozhodnutí Rady (SZBP) 2017/915<sup>2</sup> a (SZBP) 2021/2309<sup>3</sup> o informačních činnostech Unie na podporu provádění Smlouvy o obchodu se zbraněmi.

---

<sup>1</sup> Rozhodnutí Rady 2013/768/SZBP ze dne 16. prosince 2013 o činnostech Unie v rámci Evropské bezpečnostní strategie na podporu provádění Smlouvy o obchodu se zbraněmi (Úř. věst. L 341, 18.12.2013, s. 56).

<sup>2</sup> Rozhodnutí Rady (SZBP) 2017/915 ze dne 29. května 2017 o informačních činnostech Unie na podporu provádění Smlouvy o obchodu se zbraněmi (Úř. věst. L 139, 30.5.2017, s. 38).

<sup>3</sup> Rozhodnutí Rady (SZBP) 2021/2309 ze dne 22. prosince 2021 o informačních činnostech Unie na podporu provádění Smlouvy o obchodu se zbraněmi (Úř. věst. L 461, 27.12.2021, s. 78).

- (3) Smlouvou ATT byl zřízen sekretariát (dále jen „sekretariát smlouvy ATT“), který má být smluvním stranám nápomocen při účinném provádění smlouvy ATT. Sekretariát smlouvy ATT přijímá, zpřístupňuje a šíří zprávy v rozsahu pověření podle smlouvy ATT; vede a zpřístupňuje smluvním stranám seznam vnitrostátních kontaktních míst; usnadňuje porovnávání nabídek pomoci a žádostí o pomoc při provádění smlouvy ATT a podle požadavků poskytuje podporu mezinárodní spolupráci v dané oblasti; usnadňuje práci konference smluvních stran včetně organizačních opatření a poskytování nezbytných služeb pro zasedání podle smlouvy ATT; a plní další povinnosti podle rozhodnutí konferencí smluvních stran. Sekretariát smlouvy ATT rovněž spravuje dobrovolný svěřenský fond zřízený smluvními stranami podle čl. 16 odst. 3 smlouvy ATT s cílem napomáhat smluvním stranám, které žádají o mezinárodní pomoc při provádění smlouvy ATT, a sponzorský program smlouvy ATT zřízený s cílem usnadnit účast zástupců států na zasedáních konaných v rámci smlouvy ATT.
- (4) V Globální strategii zahraniční a bezpečnostní politiky Evropské unie z roku 2016 a ve Strategickém kompasu pro bezpečnost a obranu z roku 2022 se Unie zavazuje prosazovat mezinárodní řád založený na pravidlech, jehož klíčovou zásadou je multilateralismus a základní platformou OSN. Unie důrazně podporuje rozšiřování členství v mnohostranných smlouvách v oblasti odzbrojení, nešíření a kontroly zbraní, včetně smlouvy ATT, jejich univerzální platnost, plné provádění a prosazování. V souvislosti s těmito obecnými politickými cíli je podpora sekretariátu smlouvy ATT vhodnou součástí specifického cíle posílení mnohostranného systému na podporu odpovědného obchodu se zbraněmi.

- (5) Sekretariát smlouvy ATT má dobré předpoklady k tomu, aby udržoval kontakty se všemi mnohostrannými, regionálními a národními organizacemi a zainteresovanými subjekty občanské společnosti, které provádějí projekty na podporu univerzální platnosti nebo provádění smlouvy ATT. Unie dále dlouhodobě poskytuje pomoc při kontrole vývozu zboží dvojího užití, přičemž podporuje vytváření právních rámců a budování institucionálních kapacit pro zavedení a prosazování účinných kontrol vývozu zboží dvojího užití a vojenského materiálu. Sekretariát smlouvy ATT by měl zajistit, aby příslušné projekty doplňovaly stávající programy Unie pro poskytování pomoci při kontrole vývozu zboží dvojího užití a zbraní, jako jsou programy podle rozhodnutí (SZBP) 2021/2309.
- (6) Dne 16. dubna 2021 přijala Rada rozhodnutí (SZBP) 2021/649<sup>1</sup> o podpoře poskytované Unií na činnosti sekretariátu Smlouvy o obchodu se zbraněmi na podporu provádění uvedené smlouvy. Podle uvedeného rozhodnutí poskytuje Unie podporu: budování kapacit národních kontaktních míst pro smlouvu ATT; vytvoření seznamu odborníků (školení školitelů) v zájmu budování kapacity místních a regionálních odborníků na smlouvu ATT pro poskytování poradenství a odborné přípravy v souvislosti s prováděním smlouvy ATT na místní a regionální úrovni; databáze určené k porovnávání potřeb pomoci a zdrojů pro pomoc v rámci provádění smlouvy ATT.

---

<sup>1</sup> Rozhodnutí Rady (EU) 2021/649 ze dne 16. dubna 2021 o podpoře poskytované Unií na činnosti sekretariátu Smlouvy o obchodu se zbraněmi na podporu provádění uvedené smlouvy (Úř. věst. L 133, 20.4.2021, s. 59).

- (7) S ohledem na to, že rozhodnutí Rady (SZBP) 2021/649 má pozbýt platnosti dne 20. října 2023, a s ohledem na přetrvávající obtížnou finanční situaci smlouvy ATT, která je důsledkem toho, že řada smluvních stran neplní svůj závazek, pokud jde o jejich příspěvky, je důležité pokračovat v podpoře Unie smlouvy ATT. Tato podpora by se měla zaměřit na: přípravu národních a regionálních odborníků, kteří mohou poskytovat kvalitní odbornou přípravu a pomoc smluvním stranám při provádění této smlouvy včetně projektů dobrovolného svěrenského fondu; a na zlepšení plnění povinností smluvních stran, pokud jde o podávání zpráv v rámci smlouvy ATT, mimo jiné zvýšením míry předkládání výročních zpráv a úvodních zpráv. Aby uvedená databáze odpovídala po svém plánovaném spuštění v roce 2023 potřebám a zdrojům, bude její vedení sekretariátem smlouvy ATT též vyžadovat podporu,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

## Článek 1

1. Unie za účelem podpory účinného provádění a univerzální platnosti Smlouvy o obchodu se zbraněmi (dále jen „smlouva ATT“) podporuje sekretariát smlouvy ATT v činnostech, jejichž cílem je:
  - Podporovat státy, které jsou smluvní stranou smlouvy ATT (dále jen „smluvní strany“), při posilování jejich systémů kontroly převodů zbraní za účelem účinného provádění smlouvy ATT;
  - posílit institucionální uspořádání sekretariátu smlouvy ATT jakožto hlavního orgánu, jenž je smluvním stranám nápomocen při provádění smlouvy ATT.
2. K dosažení cílů uvedených v odstavci 1 podporuje Unie tyto projektové činnosti:
  - a) odborná příprava vnitrostátních a regionálních odborníků na smlouvu ATT, aby mohli poskytovat podporu smluvním stranám při provádění smlouvy ATT na vnitrostátní úrovni;
  - b) zvyšování povědomí smluvních stran, pokud jde o povinnosti týkající se podávání zpráv v rámci smlouvy ATT, a posílení jejich schopnosti tyto povinnosti plnit, a to mimo jiné prostřednictvím dokumentu obsahujícího v rámci poradenství nezávazné pokyny, jakož i vzdělávacích materiálů, praktických seminářů a koordinace další mezinárodní pomoci;

- c) zajištění fungování databáze pro porovnávání nabídek pomoci a žádostí o pomoc při provádění smlouvy ATT.

Podrobný popis projektových činností uvedených v tomto odstavci je uveden v příloze.

### *Článek 2*

1. Za provádění tohoto rozhodnutí odpovídá vysoký představitel Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku (dále jen „vysoký představitel“).
2. Technickým prováděním projektových činností uvedených v čl. 1 odst. 2 je pověřen sekretariát smlouvy ATT.
3. Sekretariát smlouvy ATT plní své úkoly pod vedením vysokého představitele. Za tímto účelem uzavře vysoký představitel se sekretariátem smlouvy ATT nezbytná ujednání.

### *Článek 3*

1. Finanční referenční částka na provádění projektových činností uvedených v čl. 1 odst. 2 činí 1 298 000,00 EUR.

2. Výdaje financované referenční částkou stanovenou v odstavci 1 jsou spravovány v souladu s postupy a pravidly, kterými se řídí rozpočet Unie.
3. Na řádnou správu finanční referenční částky uvedené v odstavci 1 dohlíží Komise. Za tímto účelem uzavře se sekretariátem smlouvy ATT nezbytnou dohodu. Tato dohoda musí obsahovat ustanovení o tom, že sekretariát smlouvy ATT zajistí zviditelnění příspěvku Unie úměrné jeho výši.
4. Komise usiluje o uzavření dohody uvedené v odstavci 3 co nejdříve od vstupu tohoto rozhodnutí v platnost. Informuje Radu o veškerých obtížích v tomto procesu a o dni uzavření uvedené dohody.

#### *Článek 4*

1. Vysoký představitel podává Radě zprávy o provádění tohoto rozhodnutí na základě pravidelných zpráv vypracovávaných sekretariátem smlouvy ATT. Rada na základě těchto zpráv provádí hodnocení.
2. Komise informuje o finančních aspektech provádění projektů uvedených v čl. 1 odst. 2.

*Článek 5*

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

Pozbývá platnosti 24 měsíců ode dne uzavření dohody uvedené v čl. 3 odst. 3, nebo šest měsíců ode dne přijetí, nebude-li v této lhůtě uvedená dohoda uzavřena.

V ... dne ...

*Za Radu*

*předseda nebo předsedkyně*

---

**PŘÍLOHA**

[...]

---

